Need help?

User manual
See the user manual on the DVD supplied with this product.
Online
Go to www.philips.com/dictation

Benötigen Sie Hilfe?

Benutzerhandbuch
Weitere Informationen finden Sie im Benutzerhandbuch auf der DVD, die im Lieferumfang dieses Produktes enthalten ist.
Online
Besuchen Sie www.philips.com/dictation

Besoin d'aide ?

Manuel d'utilisation
Consultez le manuel d'utilisation figurant sur le DVD fourni avec ce produit.
En ligne
Visitez notre site www.philips.com/dictation

¿Necesita ayuda?

Manual del usuario
Consulte el manual del usuario incluido en el DVD que se suministra junto con el producto.

En línea
Diríjase a www.philips.com/dictation

Bisogno di aiuto?

Manuale di istruzioni
Consultare il manuale di istruzioni presente sul DVD fornito con questo prodotto.
Online
Andare su www.philips.com/dictation

Hulp nodig?

Gebruiksaanwijzing
Raadpleeg de gebruiksaanwijzing op de DVD die bij het product is meegeleverd.
Online
Ga naar www.philips.com/dictation

Behöver du hjälp?

Användarhandbok
Se användarhandboken på DVD-skivan som medföljer produkten.
Online
Gå till www.philips.com/dictation

© 2010 Royal Philips Electronics. All rights reserved.

Specifications are subject to change without notice.
Trademarks are the property of Royal Philips Electronics or their respective owners.

Document version 3.0, 26/11/2010.
5103 109 9719.2

For product information and support, visit www.philips.com/dictation

- EN Quick start guide
- DE Kurzanleitung
- FR Guide de démarrage rapide
- ES Guía de inicio rápido
- IT Guida rapida di introduzione
- NL Snelle startgids
- SV Snabbstartsguide

SPEECHMIKE AIR



LFH3000
without SpeechExec dictation software

LFH3005
with SpeechExec dictation software

PHILIPS

What's in the box

Verpackungsinhalt · Contenu de l'emballage · Contenido del embalaje · Contenuto della confezione · Wat is meegeleverd · Förpackningens innehåll



- Dictation microphone
- Diktiermikrofon
- Microphone de dictée
- Micrófono de dictado
- Microfono di dettatura
- Dicteermicrofoon
- Dikteringsmikrofon



- Docking station
- Dockingstation
- Station d'accueil
- Base de conexión
- Base di connessione
- Docking station
- Dockningsstation



- Receiver module
- Empfangsmodul
- Module récepteur
- Módulo receptor
- Modulo di ricezione
- Ontvangstmodule
- Mottagningsmodul



- Exchangeable charging pins
- Austauschbare Ladestecker
- Fiches interchangeables pour chargeur
- Enchufes de carga intercambiables
- Spine di ricarica intercambiabili
- Verwisselbare oplaadstekkers
- Utbytbara laddningskontakter



- AC charger
- Ladegerät
- Chargeur secteur
- Cargador de CA
- Alimentatore CA
- A/C-oplader
- Nätladdare



- Rechargeable batteries
- Wiederaufladbare Batterien
- Piles rechargeables
- Baterías recargables
- Batterie ricaricabili
- Oplaadbare batterijen
- Laddningsbara batterier



- Pouch
- Tasche
- Housse
- Estuche
- Custodia
- Etui
- Fodral



- Neckband
- Halstrageband
- Lanière
- Correa
- Cinturino per il collo
- Halsbandje
- Halsrem



- USB cable
- USB-Kabel
- Câble USB
- Cable USB
- Cavo USB
- USB-kabel
- USB-kabel



- DVD-ROM
- DVD-ROM
- DVD-ROM
- DVD-ROM
- DVD-ROM
- DVD-ROM
- DVD-ROM



- Color stickers
- Farbige Aufkleber
- Autocollants de couleur
- Adhesivos de color
- Adesivi colorati
- Kleurstickers
- Färgdekaler

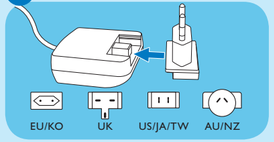


- Quick start guide
- Kurzanleitung
- Guide de démarrage rapide
- Guía de inicio rápido
- Guida rapida di introduzione
- Snelle startgids
- Snabbstartsguide

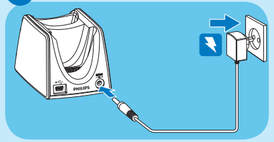
1 Connect

Anschließen · Brancher · Conexión
Collegamento · Aansluiten · Anslutning

A Mount charging pin on charger

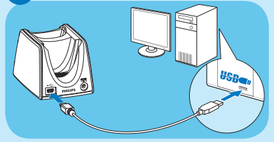


B Connect power



Stecker an Ladegerät befestigen · Insérer la fiche dans le chargeur · Stromversorgung anschließen · Connecter au réseau
Montar el enchufe en el cargador · Inserire la spina nell'alimentatore · Conectar a la alimentación · Collegare l'alimentazione
Stekker insteken · Anslut kontakten till nätladdaren · Aansluiten op het net · Anslut strömmen

C Connect to computer



D Insert receiver module

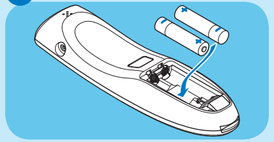


Mit Computer verbinden · Connecter à l'ordinateur · Empfangsmodul einsetzen · Insérer le module récepteur
Conectar al ordenador · Connettere al computer · Introducir el módulo receptor · Inserire il modulo di ricezione
Verbinden met computer · Anslut till datorn · Ontvangstmodule inzetten · Sätt i mottagningsmodulen

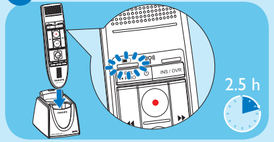
2 Install

Installation · Installation · Instalación
Installazione · Installatie · Installation

A Insert the batteries

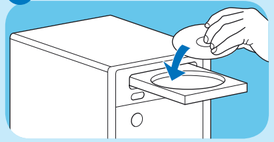


B Charge

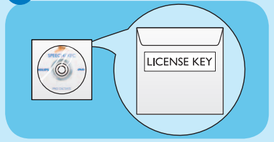


Batterien einlegen · Mettre les piles en place · Aufladen · Charger
Colocar las baterías · Inserire le batterie · Cargar · Caricare
De batterijen plaatsen · Lägg i batterierna · Opladen · Ladda

C Install the software



D Software license (*LFH3005)



Software installieren · Installer le logiciel · Softwarelizenz* · Licence logiciel*
Instalar el programa · Installare il software · Licencia de software* · Licenza software*
De software installeren · Installera programvaran · Softwarelicentie* · Programvarulicens*

3 Record

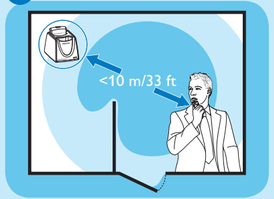
Aufnehmen · Enregistrer · Grabación
Registrazione · Opnemen · Inspelning

A Start dictation software

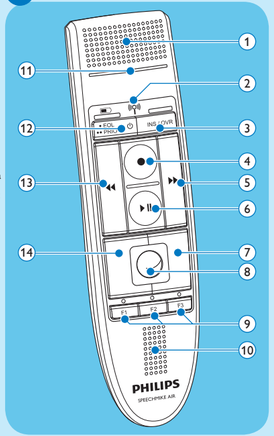


Diktiersoftware starten · Lancer le logiciel de dictée
Iniciar el software de dictado · Avviare il software di dettatura
Start dicteersoftware · Starta dikteringsprogrammet

B



C SpeechMike



1 Microphone · Mikrofon · Microphone
Micrófono · Microfono · Microfoon · Mikrofon
2 Wireless connection indicator light
Kontrollleuchte für Funkverbindung
Voyant de contrôle liaison radio
Luz indicadora de conexión inalámbrica
Spia luminosa connessione wireless
Controlelampje draadloze connectie
Indikatorlampa för trådlös anslutning
3 Insert/overwrite · Einfügen/Überschreiben
Insérer/écraser · Insertar/sobrescribir
Inserimento/Sovraregistrazione
Invoegen/overschrijven · Lägg till/Skriv över
4 Record · Aufnahme · Enregistrement · Grabar
Registrazione · Opname · Spela in
5 Fast-forward · Schneller Vorlauf · Avance rapide
Avance rápido · Avanti veloce · Snel vooruit
Snabbspola framåt
6 Play/pause · Wiedergabe/Pause · Lecture/pause
Reproducir/pausa · Riproduzione/Pausa
Afspelen/pauze · Spela upp/Paus
7 Right mouse button · Rechte Maustaste
Bouton droit de souris · Botón derecho del ratón
Pulsante destro del mouse · Rechter muisknop
Höger musknapp
8 Trackball, left mouse button
Trackball, linke Maustaste
Boule de commande, bouton gauche de souris
Bola de mando, botón izquierdo del ratón
Trackball, pulsante sinistro del mouse
Trackball, linker muisknop
Styrkula, vänster musknapp
9 Programmable function keys
Programmierbare Funktionstasten
Touches de fonction programmables
Botones con función programable
Pulsanti funzione programmabili
Programmeerbare functietoetsen
Programmerbara funktionsknappar
10 Speaker · Lautsprecher · Haut-parleur · Altavoz
Altoparlante · Luidspreker · Högtalare
11 Record indicator light · Aufnahme-Kontrollleuchte
Voyant d'enregistrement · Luz indicadora de grabación · Indicatore luminoso di registrazione
Controlelampje opname · Indikatorlampa inspelning
12 On/off, end-of-letter (EOL), priority
Ein/Aus, Briefende (EOL), Priorität
Marche/arrêt, fin de lettre (EOL), priorité
Encendido/apagado, fin-de-carta (EOL), prioridad
Accensione/Spegnimento, fine-lettera (EOL), priorità
Aan/uit, einde-brief (EOL), prioriteit
På/Av, end-of-letter (EOL), prioritet
13 Rewind · Rücklauf · Retour · Rebobinado
Riavvolgimento · Terug · Spola tillbaka
14 Left mouse button · Linke Maustaste
Bouton gauche de souris · Botón izquierdo del ratón
Pulsante sinistro del mouse
Linker muisknop · Vänster musknapp